

READ BEFORE USE
LIRE AVANT UTILISATION
LEA ANTES DE USAR

1.800.851.8900

hamiltonbeach.com

For recipes, tips and product information.

1.800.267.2826

hamiltonbeach.ca

Pour des recettes, des conseils et des renseignements sur le produit.

800 71 16 100

hamiltonbeach.com.mx

Para recetas, consejos, y información del producto.



ENTER TO WIN \$100
TO SPEND ON WEBSITE

Scan code or visit:
register.hamiltonbeach.com

**PARTICIPEZ POUR COURIR LA CHANCE
DE GAGNER UN MONTANT DE 100 \$
À DÉPENSER SUR NOTRE SITE WEB**

Balayez le code ou visitez le
register.hamiltonbeach.ca

**INGRESE PARA TENER LA OPORTUNIDAD
DE GANAR \$100 PARA GASTAR EN
NUESTRO SITIO WEB**

Escanee el código o visite
register.hamiltonbeach.com

Open to US customers only • Ce concours
s'adresse aux clients des États-Unis seulement
• Este concurso está disponible sólo a clientes
de los Estados Unidos

*Le invitamos a leer cuidadosamente este
instructivo antes de usar su aparato.*



Slicer & Shredder Accessory
Accessoire pour trancher et râper
Accesorio rebanador y rallador



English	2
Français	8
Español	14

**Model 63247 for use with Type SM10 Hamilton Beach
Professional Stand Mixer**

**Modèle 63247 pour utiliser avec Type SM10 batteur
sur socle Hamilton Beach Professional**

**Modelo 63247 para usarse con la batidora de pedestal
Hamilton Beach Professional, tipo SM10**

IMPORTANT SAFEGUARDS

This accessory is intended for household use only. Read the Important Safeguards and user instruction sections included in the Stand Mixer Use and Care Guide prior to use of this accessory.

When using this accessory, basic safety precautions should always be followed to reduce the risk of fire, electric shock, and/or injury to persons, including the following:

1. Read all instructions.
2. This accessory is not intended for use by persons with reduced physical, sensory, or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they are closely supervised and instructed concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.
3. This accessory shall not be used by children. Keep the appliance and its cord out of reach of children.
4. Close supervision is necessary when any appliance is used near children. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
5. To protect against risk of electrical shock, do not put motor unit, cord, or plug in water or other liquid.
6. Avoid contacting moving parts. Wait until all moving parts have stopped before you remove any part of the accessory.
7. Keep hands and utensils away from moving cones while processing food to reduce the risk of severe personal injury and/or damage to the appliance. A rubber scraper may be used, but ONLY when the accessory is not running.
8. The use of accessories not recommended or sold by the appliance manufacturer may cause fire, electric shock, or injury.
9. Blades are sharp. Handle carefully when inserting, removing, and during cleaning. Store out of reach of children.
10. Do not use outdoors.
11. Do not let cord hang over edge of table or counter or touch hot surfaces, including stove.
12. Do not place appliance on or near a hot gas or electric burner, or in a heated oven.
13. Turn the appliance OFF (○), then unplug from outlet when not in use, before putting on or taking off parts, and before cleaning. To unplug, grasp the plug and pull from the outlet. Never pull from the power cord.
14. Do not operate any appliance with a damaged supply cord or plug, or after the appliance malfunctions or has been dropped or damaged in any manner. Supply cord replacement and repairs must be conducted by the manufacturer, its service agent, or similarly qualified persons in order to avoid a hazard. Call the provided customer service number for information on examination, repair, or adjustment.
15. Never feed food by hand. Always use food pusher.
16. Operating time cannot exceed 3 minutes per use.
17. To reduce the risk of injury, never place cones on base without first putting cone holder properly in place.
18. Check that the appliance is OFF (○) before plugging cord into wall outlet. To disconnect, turn the control to OFF (○); then remove plug from wall outlet. To unplug, grasp the plug and pull from the outlet. Never pull from the power cord.
19. Do not use accessory for other than intended purpose.

SAVE THESE INSTRUCTIONS

Parts and Features

To order parts:

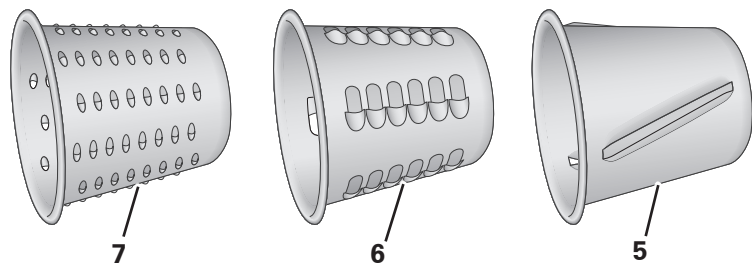
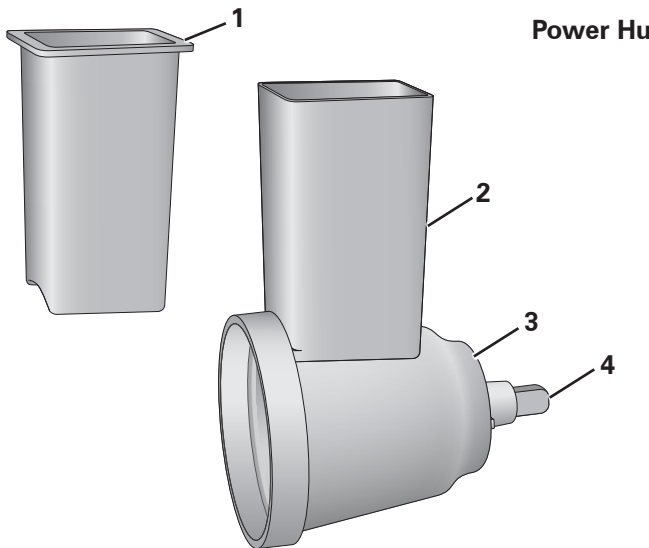
US: 1.800.851.8900

hamiltonbeach.com

Canada: 1.800.267.2826

Mexico: 800 71 16 100

1	Food Pusher
2	Food Chute
3	Housing
4	Housing Pin
5	Slicing Cone
6	Coarse Shredder Cone
7	Fine Shredder Cone

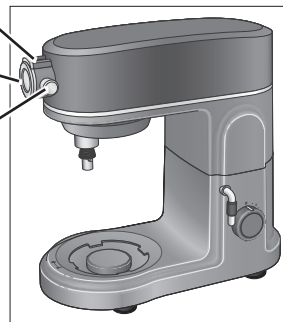


Before first use: Wash all removable parts in warm, soapy water; rinse and dry. Always unplug mixer from electrical outlet before inserting or removing accessories.

Accessory Power Hub

Power Hub Cover

Power Hub Knob



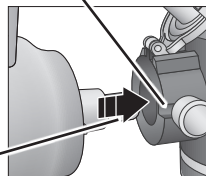
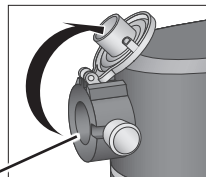
Power Hub Opening

Lift up Cover

Tab Opening

Tab

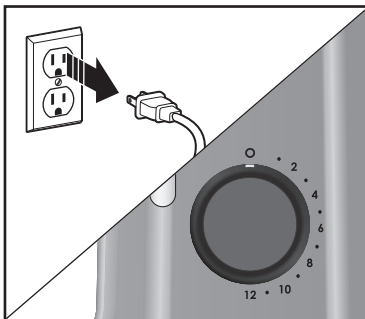
Insert Accessory



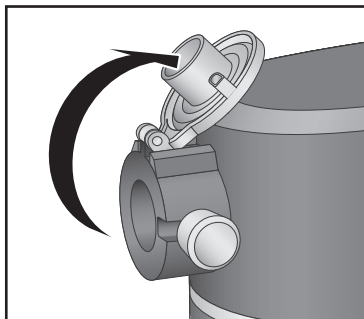
How to Attach Slicer/Shredder Accessory

⚠ WARNING Moving Parts Hazard. To reduce the risk of personal injury, always unplug mixer before inserting or removing accessories.

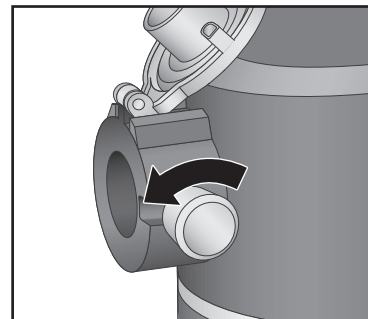
NOTE: Make sure no bowl attachment (such as flat beater, whisk or dough hook) is installed. Never operate Stand Mixer with both Power Hub Accessory and Bowl Attachment connected.



1. Before inserting Accessory, make sure Stand Mixer is unplugged and Stand Mixer Speed Control Dial is set to OFF (0).



2. Lift up Power Hub Cover and let rest on Mixer Head.

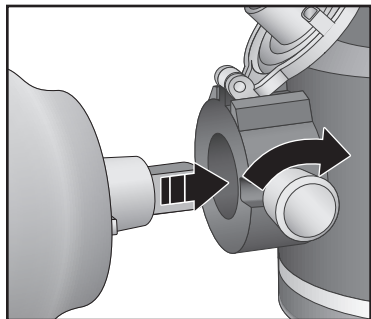


3. Turn Power Hub Knob counterclockwise until the screw cannot be seen in Power Hub Opening.

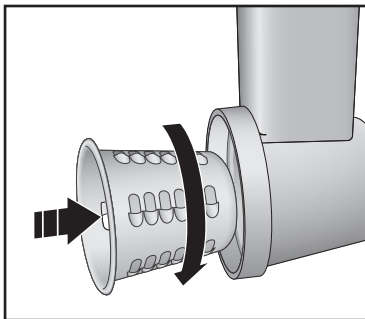
How to Attach Slicer/Shredder Accessory (cont.)



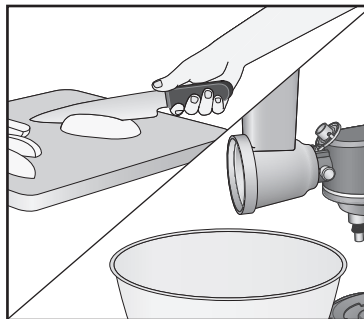
⚠ CAUTION **Cut Hazard.** Unplug before inserting or removing parts. Keep fingers away from cone and out of feed chute. Always use food pusher.



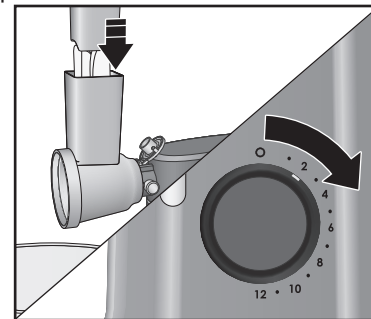
4. Insert Housing Pin straight into Power Hub Opening, aligning Tab on Housing with Tab Opening near Power Hub Knob. Turn Power Hub Knob clockwise to tighten and hold Accessory in place.



5. While holding Cone at opening end, insert Cone straight into Housing. Carefully, turn Cone clockwise to secure in place.



6. Plug Stand Mixer into outlet.
7. Cut food to fit into Food Chute and place a large bowl under Housing.



8. Add food to Food Chute and use Food Pusher to push food into Slicer/Shredder. Select speeds 1-3 on Stand Mixer.
9. When finished shredding or slicing, turn Stand Mixer Speed Control Dial to OFF (●) and unplug.

How to Disassemble:

1. Before removing Housing, make sure Stand Mixer is unplugged and Stand Mixer Speed Control Dial is set to OFF (●).
2. Carefully turn Cone counterclockwise to remove. While holding Housing, unscrew Power Hub Knob counterclockwise, then turn Housing counterclockwise to remove. Lower Power Hub Cover and turn Power Hub Knob clockwise to lock.

Care and Cleaning

1. Cones and Food Pusher are dishwasher-safe in top rack only.
2. Wash Housing in hot, soapy water. Rinse and dry.

⚠ CAUTION Sharp Blades. Use care when handling.

3. Wipe Base of Stand Mixer with a clean, damp cloth and dry.

Troubleshooting

Food is not sliced or shredded uniformly.

- Packing too much food in the Food Chute or pushing too hard on the Food Pusher may cause the processed food to be irregularly sliced or shredded.

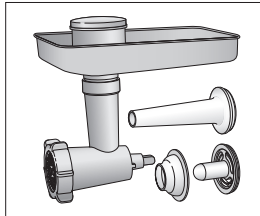
Cheese is not shredding well.

- Cheese should be processed immediately after being removed from the refrigerator. Soft cheese like mozzarella should be placed in the freezer for 30 minutes prior to processing to ensure it is firm enough for shredding.

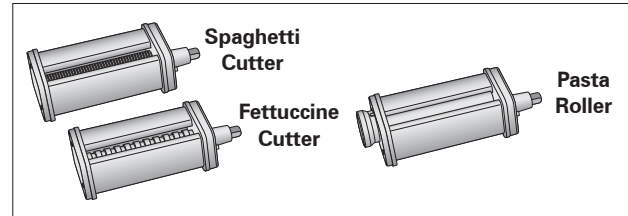
Fruits or vegetables are not shredding or slicing.

- Fruits or vegetables should be firm and not overripe. Store fruits and vegetables with high water content in the refrigerator prior to processing. Room-temperature fruits and vegetables are less firm and do not perform as well.

Other Hamilton Beach Professional Power Hub Accessories Available:



Model 63245: Meat and Food Grinder



Model 63246: Pasta Roller and Cutter Set



5-Year Limited Warranty

This warranty applies to products purchased and used in the U.S. and Canada. This is the only express warranty for this product and is in lieu of any other warranty or condition.

This product is warranted to be free from defects in material and workmanship for a period of five (5) years from the date of original purchase. During this period, your exclusive remedy is repair or replacement of this product or any component found to be defective, at our option; however, you are responsible for all costs associated with returning the product to us and our returning a product or component under this warranty to you. If the product or component is no longer available, we will replace with a similar one of equal or greater value.

This warranty does not cover glass, filters, wear from normal use, use not in conformity with the printed directions, or damage to the product resulting from accident, alteration, abuse, or misuse. This warranty extends only to the original consumer purchaser or gift recipient. Keep the original sales receipt, as proof of purchase is required to make a warranty claim. This warranty is void if the product is used for other than single-family household use or subjected to any voltage and waveform other than as specified on the rating label (e.g., 120V ~ 60 Hz).

We exclude all claims for special, incidental, and consequential damages caused by breach of express or implied warranty. All liability is limited to the amount of the purchase price. **Every implied warranty, including any statutory warranty or condition of merchantability or fitness for a particular purpose, is disclaimed except to the extent prohibited by law, in which case such warranty or condition is limited to the duration of this written warranty.** This warranty gives you specific legal rights. You may have other legal rights that vary depending on where you live. Some states or provinces do not allow limitations on implied warranties or special, incidental, or consequential damages, so the foregoing limitations may not apply to you.

To make a warranty claim, do not return this appliance to the store. Please call 1.800.851.8900 in the U.S. or 1.800.267.2826 in Canada or visit hamiltonbeach.com in the U.S. or hamiltonbeach.ca in Canada. For faster service, locate the model, type, and series numbers on your appliance.

Hamilton Beach Brands, Inc.
4421 Waterfront Drive
Glen Allen
Virginia 23060
USA

PRÉCAUTIONS IMPORTANTES

Cet accessoire est conçu pour un usage domestique seulement. Veuillez lire les sections importantes concernant les consignes de sécurité et les directives pour l'utilisateur incluses dans le Guide d'utilisation et d'entretien du batteur sur socle avant d'utiliser cet accessoire.

Pour utiliser un appareil électroménager, vous devez toujours prendre des mesures élémentaires de sécurité pour réduire le risque d'incendie, d'électrocution et/ou de blessure corporelle, en particulier les mesures suivantes :

1. Lire toutes les instructions.
2. Cet appareil n'est pas destiné à être utilisé par des personnes dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites, ou manquant d'expérience et de connaissance, sauf si elles sont étroitement surveillées et instruites sur l'utilisation de l'appareil par une personne responsable de leur sécurité.
3. Cet appareil ne devrait pas être utilisé par des enfants. Garder l'appareil et son cordon hors de la portée des enfants.
4. Une surveillance étroite est requise pour tout appareil utilisé près des enfants. Surveiller que les enfants ne jouent pas avec l'appareil.
5. Pour protéger contre le risque de choc électrique, ne pas immerger l'unité moteur, le cordon ou la fiche dans l'eau ou autre liquide.
6. Éviter tout contact avec les pièces en mouvement. Attendre jusqu'à ce que toutes les pièces mobiles soient arrêtées avant de retirer toute pièce de l'accessoire.
7. Veuillez garder vos mains et les ustensiles à l'écart des cônes lors de la transformation des aliments afin de réduire le risque de blessures personnelles graves et/ou de dommages à l'appareil. Une spatule en caoutchouc peut être utilisée, mais SEULEMENT lorsque l'appareil n'est pas en fonctionnement.
8. L'utilisation d'accessoires non recommandés par le fabricant ou vendus par le fabricant de l'appareil peut causer des blessures.
9. Les lames sont tranchantes. Veuillez manipuler avec soin lors de l'insertion et le retrait de l'accessoire, ainsi que pendant le nettoyage. Ranger hors de la portée des enfants.
10. Ne pas utiliser à l'extérieur.
11. Ne pas laisser pendre le cordon de la table ou du comptoir et éviter tout contact entre le cordon et les surfaces chaudes, incluant la cuisinière.
12. Ne placer jamais votre appareil électroménager à proximité ou sur un brûleur électrique ou à gaz chaud ou dans un four chaud.
13. FERMER l'appareil (○), puis le débrancher de la prise lorsqu'il n'est pas utilisé, avant d'assembler ou de désassembler des pièces ou avant de le nettoyer. Pour le débrancher, tenir la fiche et la retirer de la prise. Ne jamais tirer sur le cordon.
14. Ne pas faire fonctionner un appareil électroménager avec un cordon ou une fiche endommagée, ou lorsque l'appareil ne fonctionne pas bien ou a été échappé ou endommagé d'une manière quelconque. Le remplacement et la réparation du cordon d'alimentation doivent être faits par le fabricant, son agent de service ou toute personne qualifiée de façon à éviter tout danger. Appeler le numéro de service à la clientèle fourni pour des renseignements concernant l'examen, la réparation ou l'ajustement.
15. Ne pas introduire d'aliments avec les mains. Veuillez toujours utiliser le poussoir d'aliments.
16. Le temps de fonctionnement ne doit pas dépasser 3 minutes par utilisation.
17. Afin de réduire le risque de blessures, ne jamais mettre les cônes sur la base sans que le support pour cône soit bien fixé en place.
18. S'assurer que l'appareil est OFF (○/arrêt) avant de brancher la fiche dans la prise de courant. Pour débrancher, tourner la commande à et mettre à OFF (○/arrêt) puis débrancher la fiche de la prise de courant. Pour débrancher, saisir la fiche et la retirer de la prise. Ne pas tirer sur le cordon d'alimentation.
19. N'utiliser cet appareil que pour les fonctions auxquelles il est destiné.

CONSERVER CES INSTRUCTIONS

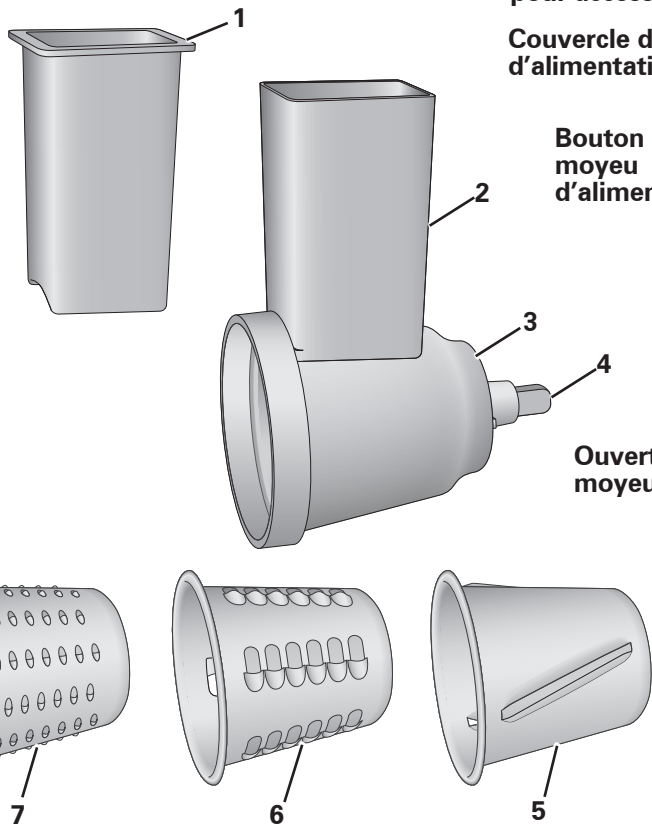
Pièces et caractéristiques

Pour commander des pièces :

www.hamiltonbeach.ca

Canada: 1.800.267.2826

1	Poussoir d'aliments
2	Entonnoir
3	Boîtier
4	Tige du boîtier
5	Cône pour trancher
6	Cône pour râpage grossier
7	Cône pour râpage fin

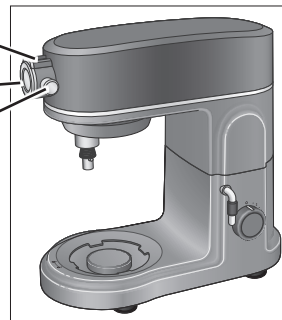


Avant la première utilisation : Laver toutes les pièces amovibles dans de l'eau chaude savonneuse; rincer et essuyer. Toujours débrancher le batteur de la prise électrique avant d'insérer ou de retirer les accessoires.

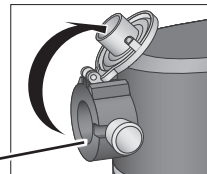
Moyeu d'alimentation pour accessoires

Couvercle du moyeu d'alimentation

Bouton du moyeu d'alimentation



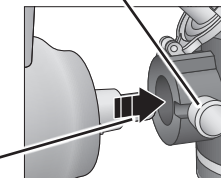
Ouverture du moyeu d'alimentation



Soulever le couvercle

Fente pour la patte

Patte



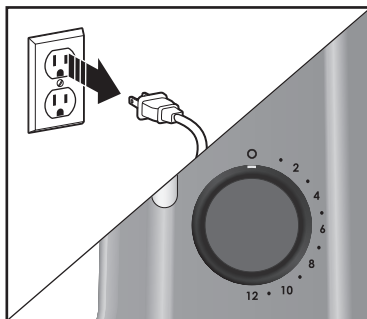
Insérer l'accessoire

Comment attacher l'accessoire pour trancher et râper

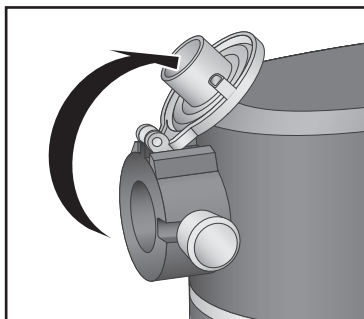
⚠ AVERTISSEMENT Risque relié aux pièces mobiles.

Afin de réduire le risque de blessures corporelles, veuillez toujours débrancher le batteur avant d'insérer ou de retirer les accessoires.

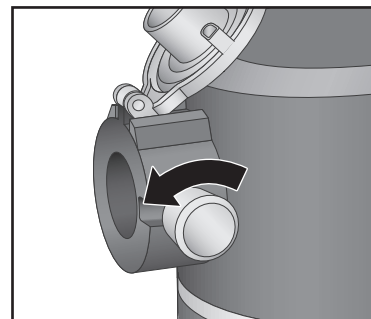
REMARQUE : Veuillez vous assurer qu'aucun accessoire pour le bol n'est installé. (notamment le batteur plat, le fouet ou le crochet pétrisseur). Ne jamais faire fonctionner le batteur sur socle si un accessoire pour moyeu d'alimentation et un accessoire pour bol sont installés en même temps.



1. Avant d'insérer l'accessoire, veuillez vous assurer que le batteur sur socle est débranché et que le cadran de contrôle de vitesse est en position ARRÊT (○).



2. Soulever le couvercle du moyeu d'alimentation et le laisser s'appuyer sur la tête du batteur.

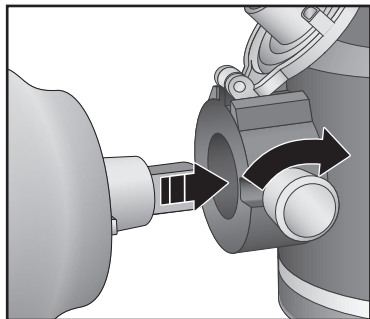


3. Tourner le bouton du moyeu d'alimentation dans le sens antihoraire jusqu'à ce que la vis n'apparaisse plus dans l'ouverture du moyeu d'alimentation.

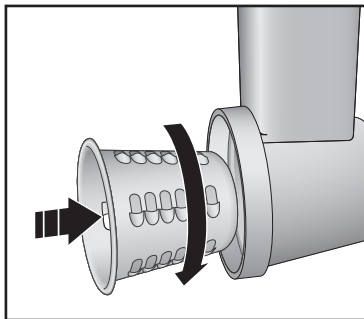
Comment attacher l'accessoire pour trancher et râper (suite)



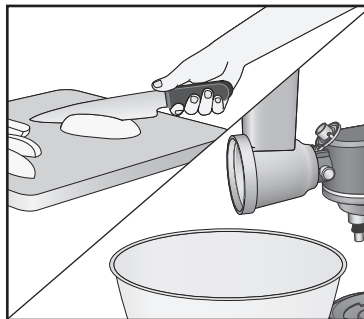
ATTENTION Risque de coupure. Débrancher avant d'insérer ou de retirer les pièces mobiles. Garder vos doigts à l'écart du cône et de l'entonnoir. Veuillez toujours utiliser le poussoir d'aliments.



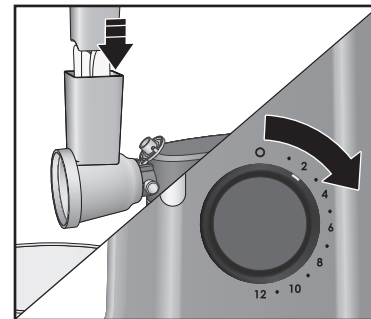
4. Insérer la goupille du boîtier tout droit dans l'ouverture du moyeu d'alimentation en alignant la patte du boîtier avec fente pour la patte près du bouton du moyeu d'alimentation. Tourner le bouton du moyeu d'alimentation dans le sens horaire pour serrer et fixer l'accessoire bien en place.



5. Tout en maintenant le cône du côté de l'ouverture, insérer directement dans le boîtier. Tourner le cône dans le sens horaire avec précaution pour le fixer en place.



6. Brancher le batteur sur socle dans la prise.
7. Couper les aliments de sorte qu'ils puissent être insérés dans l'entonnoir et placer un grand bol sous le boîtier.



8. Ajouter les aliments dans l'entonnoir et utiliser le poussoir d'aliments pour insérer les aliments dans l'accessoire pour trancher et râper. Sélectionner la vitesse de 1 à 3 sur le batteur sur socle.
9. Lorsque vous avez terminé de trancher ou râper, tourner le cadran de commande de vitesse du batteur sur socle à ARRÊT (O) et débrancher.

Comment désassembler :

1. Avant d'enlever le boîtier, veuillez vous assurer que le batteur sur socle est débranché et que le cadran de contrôle de vitesse du batteur sur socle est en position ARRÊT (O).
2. Avec précaution, tourner le cône dans le sens antihoraire pour retirer. Tout en maintenant le boîtier, dévisser le bouton du moyeu d'alimentation dans le sens antihoraire et tourner ensuite le boîtier dans le sens antihoraire pour retirer. Abaisser le couvercle du moyeu d'alimentation et tourner le bouton du moyeu d'alimentation dans le sens horaire pour verrouiller.

Entretien et nettoyage

⚠ ATTENTION Lames tranchantes. Procéder avec précaution lors de la manipulation.

1. Les cônes et le poussoir d'aliments vont au lave-vaisselle, dans le panier supérieur seulement.
2. Laver le boîtier dans de l'eau chaude savonneuse. Rincer et sécher.
3. Essuyer la base du batteur sur socle à l'aide d'un chiffon propre et humide et sécher.

Dépannage

Les aliments ne sont pas tranchés ou râpés de façon uniforme.

- Entasser trop d'aliments dans l'entonnoir ou exercer trop de pression avec le presseur d'aliments peut faire en sorte que les aliments soient de forme irrégulière lorsqu'ils sont tranchés ou râpés.

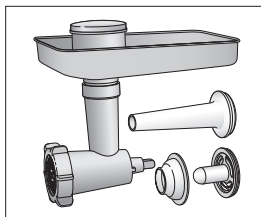
Le fromage n'est pas bien râpé.

- Le fromage doit être transformé immédiatement après avoir été sorti du réfrigérateur. Les fromages mous comme la mozzarella doivent être placés dans le congélateur pendant 30 minutes avant d'être transformés afin d'assurer qu'ils sont suffisamment fermes pour être râpés.

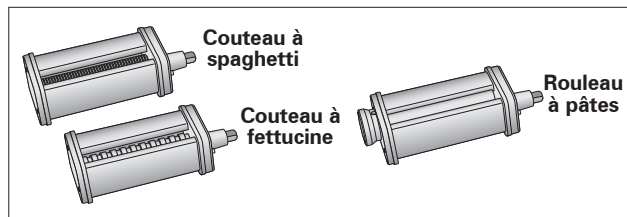
Les fruits et les légumes ne peuvent pas être tranchés ou râpés.

- Les fruits et les légumes doivent être fermes et non trop mûrs. Ranger les fruits et les légumes avec forte teneur en eau dans le réfrigérateur avant de les transformer. Les fruits et les légumes à température ambiante sont moins fermes et ne se transforment pas aussi bien.

Autres Hamilton Beach Professional accessoires pour moyeu d'alimentation:



Modèle 63245 : Hachoir à viande et aliments



Modèle 63246 : Ensemble pour rouler et couper les pâtes



Garantie limitée de 5 ans

Cette garantie s'applique aux produits achetés et utilisés aux É.-U. et au Canada. C'est la seule garantie expresse pour ce produit et est en lieu et place de tout autre garantie ou condition.

Ce produit est garanti contre tout défaut de matériaux et de main-d'oeuvre pour une période de cinq (5) ans à compter de la date d'achat d'origine. Au cours de cette période, votre seul recours est la réparation ou le remplacement de ce produit ou tout composant s'avérant défectueux, à notre gré, mais vous êtes responsable de tous les coûts liés à l'expédition du produit et le retour d'un produit ou d'un composant dans le cadre de cette garantie. Si le produit ou un composant n'est plus offert, nous le remplacerons par un produit similaire de valeur égale ou supérieure.

Cette garantie ne couvre pas le verre, les filtres, l'usure d'un usage normal, l'utilisation non conforme aux directives imprimées, ou des dommages au produit résultant d'un accident, modification, utilisation abusive ou incorrecte. Cette garantie s'applique seulement à l'acheteur original ou à la personne l'ayant reçu en cadeau. La présentation du reçu de vente d'origine comme preuve d'achat est nécessaire pour faire une réclamation au titre de cette garantie. Cette garantie s'annule si le produit est utilisé autrement que par une famille ou si l'appareil est soumis à toute tension ou forme d'onde différente des caractéristiques nominales précisées sur l'étiquette (par ex. : 120 V ~ 60 Hz).

Nous excluons toutes les réclamations au titre de cette garantie pour les dommages spéciaux, consécutifs et indirects causés par la violation de garantie expresse ou implicite. Toute responsabilité est limitée au prix d'achat. **Chaque garantie implicite, y compris toute garantie ou condition de qualité marchande ou d'adéquation à un usage particulier, est exonérée, sauf dans la mesure interdite par la loi, auquel cas la garantie ou condition est limitée à la durée de cette garantie écrite.** Cette garantie vous donne des droits légaux précis. Vous pouvez avoir d'autres droits qui varient selon l'endroit où vous habitez. Certaines provinces ne permettent pas les limitations sur les garanties implicites ou les dommages spéciaux ou indirects de telle sorte que les limitations ci-dessus ne s'appliquent peut-être pas à votre cas.

Ne pas retourner cet appareil au magasin lors d'une réclamation au titre de cette garantie. Téléphoner au 1.800.851.8900 aux É.-U. ou au 1.800.267.2826 au Canada ou visiter le site internet hamiltonbeach.com aux É.-U. ou hamiltonbeach.ca au Canada. Pour un service plus rapide, trouvez le numéro de modèle, le type d'appareil et les numéros de série sur votre appareil.

Hamilton Beach Brands, Inc.
4421 Waterfront Drive
Glen Allen
Virginia 23060
USA

SALVAGUARDIAS IMPORTANTES

Este accesorio ha sido diseñado solamente para uso doméstico. Lea las salvaguardas importantes y las secciones de instrucciones para el usuario incluidas en la Guía de uso y cuidado de la batidora de pedestal antes de usar este accesorio.

Cuando utilice aparatos eléctricos, siempre deben seguirse precauciones de seguridad básicas a fin de reducir el riesgo de incendio, descarga eléctrica, y/o lesiones a personas, incluyendo las siguientes:

1. Lea todas las instrucciones.
2. Este aparato no se destina para utilizarse por personas cuyas capacidades físicas, sensoriales o mentales sean diferentes o estén reducidas, o carezcan de experiencia o conocimiento, a menos que dichas personas reciban una supervisión o capacitación para el funcionamiento del aparato por una persona responsable de su seguridad.
3. Este accesorio no debe ser utilizado por niños. Mantenga el aparato y su cable fuera del alcance de los niños.
4. Verifique que el voltaje de su instalación corresponda con el del producto.
5. Se requiere de una estrecha supervisión cuando el aparato se use cerca de niños. Los niños deben supervisarse para asegurar que ellos no empleen los aparatos como juguete.
6. Para protegerse contra un riesgo de descarga eléctrica, no ponga el unidad del motor, cable o enchufe en agua o cualquier otro líquido.
7. Evite todo contacto con las piezas en movimiento. Espere hasta que todas las piezas móviles se hayan detenido antes de quitar cualquier pieza del accesorio.
8. Mantenga las manos y los utensilios alejados de los conos móviles mientras procesa los alimentos para reducir el riesgo de lesiones personales graves y/o daños al accesorio. Se puede usar una espátula de hule, pero SÓLO cuando el accesorio no está funcionando.
9. El uso de accesorios no recomendados o vendidos por el fabricante del aparato pueden causar un riesgo de lesiones personales.
10. Las cuchillas están afiladas. Maneje con cuidado al insertar, quitar y durante la limpieza. Almacene fuera del alcance de los niños.
11. No lo use en exteriores.
12. No deje que el cable cuelgue del borde de la mesa o cubierta, o toque superficies calientes, incluyendo la estufa.
13. No lo coloque sobre o cerca de un quemador caliente eléctrico o a gas, o dentro de un horno caliente.
14. APAGUE el aparato (●) y, después, desenchúfelo del tomacorriente cuando no esté en uso, antes de armar o desarmar piezas y antes de limpiarlo. Para desenchufarlo, tome el enchufe y retírelo del tomacorriente. Nunca tire del cable eléctrico.
15. No opere ningún aparato con cables o enchufe dañados o después de que el aparato funcione mal o se caiga o se dañe de cualquier manera. El reemplazo del cable de suministro y las reparaciones deben ser efectuadas por el fabricante, su agente de servicio, o personas igualmente calificadas para poder evitar un peligro. Llame al número de servicio al cliente proporcionado para información sobre examinación, reparación o ajuste.
16. Nunca coloque alimentos con la mano. Use siempre el empujador de alimentos.
17. El tiempo de operación no puede exceder los 3 minutos por uso.
18. Para reducir el riesgo de lesiones, nunca coloque los conos sobre la base sin poner antes el soporte del cono en su lugar.
19. Verifique que el aparato esté OFF (● /apagado) antes de enchufar el cable en el tomacorriente. Para desconectar, gire el control a OFF (● /apagado), luego quite el enchufe del tomacorriente. Para desconectarlo, agarre el enchufe y retire del tomacorrientes. Nunca tire el cable de alimentación.
20. No use el aparato para otro propósito que no sea para el que fue hecho.

GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES

Piezas y características

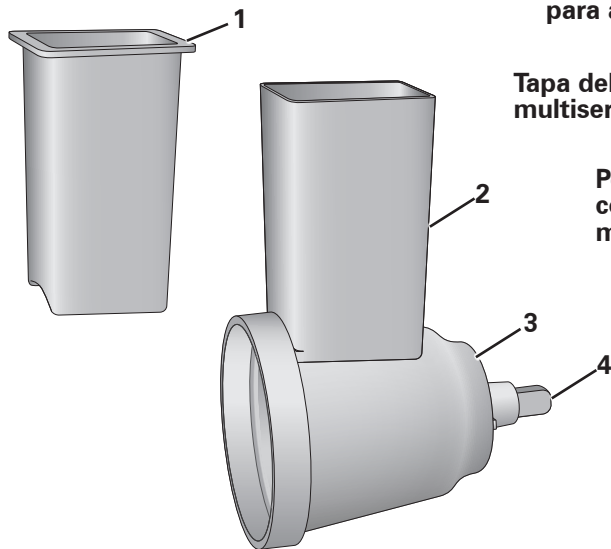
Para ordenar piezas:

EE. UU.: 1.800.851.8900

hamiltonbeach.com

México: 800 71 16 100

1	Empujador de alimentos
2	Tubo de alimentos
3	Carcasa
4	Eje de la carcasa
5	Cono rebanador
6	Cono rallador grueso
7	Cono rallador fino

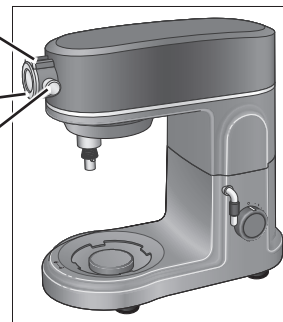


Antes del primer uso: Lave todas las piezas removibles en agua tibia jabonosa; enjuague y séquelas. Siempre desenchufe la batidora del tomacorriente antes de introducir o quitar accesorios.

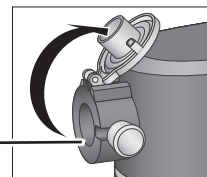
Conector multiservicio para accesorios

Tapa del conector multiservicio

Perilla del conector multiservicio

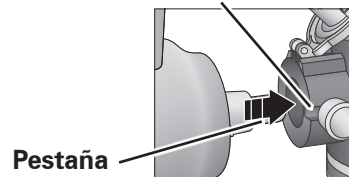


Abertura del conector multiservicio



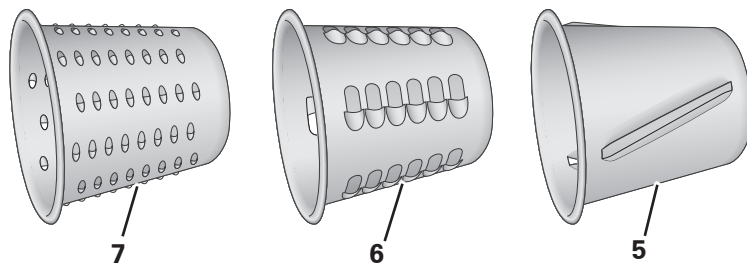
Levante la tapa

Abertura para la pestaña



Pestaña

Inserte el accesorio

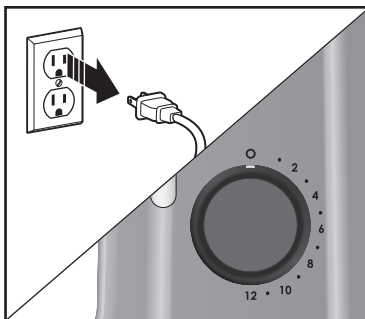


Cómo conectar el accesorio rebanador y rallador

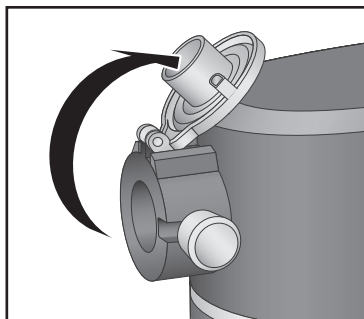
⚠ ADVERTENCIA Riesgo

de piezas móviles. Para reducir el riesgo de lesiones personales, desenchufe siempre la batidora antes de insertar o retirar los accesorios.

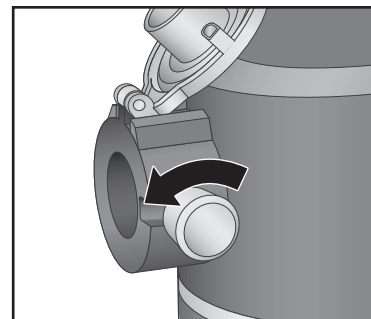
NOTA: Asegúrese de que no esté instalado ningún aditamento de tazón (como batidor, batidor plano o gancho de amasar). Nunca opere la batidora de pedestal con el accesorio de conector multiservicio y el aditamento del tazón conectados.



1. Antes de insertar un accesorio, asegúrese de que la batidora de pedestal esté desenchufada y la perilla de control de velocidad de la batidora de pedestal esté en APAGADO (0).



2. Levante la tapa del conector multiservicio y déjela descansar sobre el cabezal de la batidora.

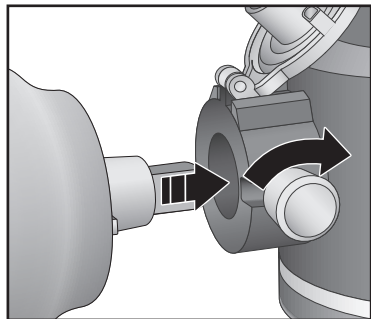


3. Gire la perilla del conector multiservicio en sentido contrario al de las manecillas del reloj hasta que no se pueda ver el tornillo en la abertura del conector multiservicio.

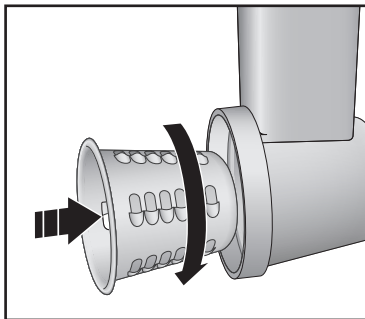
Cómo conectar el accesorio rebanador y rallador (cont.)



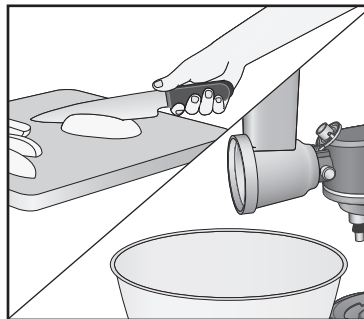
PRECAUCIÓN **Riesgo de cortarse.** Desenchufe antes de insertar o quitar los accesorios. Mantenga los dedos alejados del cono y fuera del canal de alimentación. Use siempre el empujador de alimentos.



4. Inserte el eje de la carcasa directamente en la abertura del conector multiservicio, alineando la pestaña de la carcasa con la abertura para la pestaña cerca de la perilla del conector multiservicio. Gire la perilla del conector multiservicio en sentido horario para apretar y fijar el accesorio en su lugar.

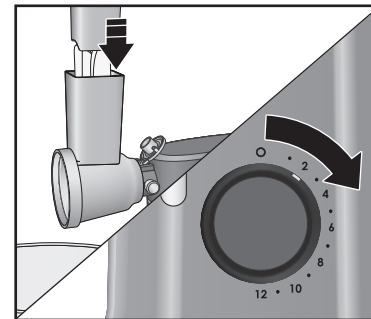


5. Mientras sostiene el cono en el extremo de la abertura, inserte el cono directamente en la carcasa. Con cuidado, gire el cono en el sentido de las agujas del reloj para fijarlo en su lugar.



6. Enchufe la batidora de pedestal en un tomacorriente.

7. Corte los alimentos para que quepan en el tubo de alimentos y coloque un recipiente grande debajo de la carcasa.



8. Agregue alimentos al tubo de alimentos y use el empujador de alimentos para empujar los alimentos dentro del rebanador/rallador. Seleccione las velocidades 1-3 en la batidora de pedestal.

9. Cuando termine de rallar o rebanar, gire la perilla de control de velocidad de la batidora de pedestal a APAGADO (O) y desenchufe.

Cómo desmontar:

1. Antes de quitar el accesorio, asegúrese de que la batidora de pedestal esté desenchufada y la perilla de control de velocidad de la batidora de pedestal esté en APAGADO (O).
2. Con cuidado, gire el cono en el sentido contrario al de las agujas del reloj para quitarlo. Mientras sostiene la carcasa, desenrosque la perilla del conector multiservicio en sentido contrario al de las manecillas del reloj, luego gire la carcasa en sentido antihorario para quitarla. Baje la tapa del conector multiservicio y gire la perilla del conector multiservicio en sentido horario para bloquearlo.

Cuidado y limpieza

1. Los conos y el empujador de alimentos son aptos para lavavajillas, pero sólo en el estante superior.
2. Lave la carcasa con agua caliente jabonosa. Enjuague y seque.

⚠ PRECAUCIÓN

Cuchillas afiladas. Tenga cuidado al manipularlas.

3. Limpie la base de la batidora de pedestal con un paño suave y húmedo y luego séquela.

Resolviendo problemas

Los alimentos no están rebanados o rallados de manera uniforme.

- Empacar demasiados alimentos en el tubo de alimentos o presionar demasiado el empujador de alimentos puede hacer que los alimentos procesados se rebanen o se rallen de manera irregular.

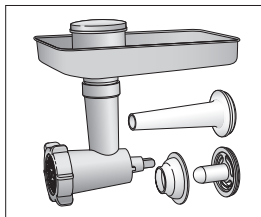
El queso no se está rallando bien.

- El queso debe procesarse inmediatamente después de sacarlo del refrigerador. El queso blando como el mozzarella debe colocarse en el congelador durante 30 minutos antes del procesamiento para asegurarse de que esté lo suficientemente firme como para rallarlo.

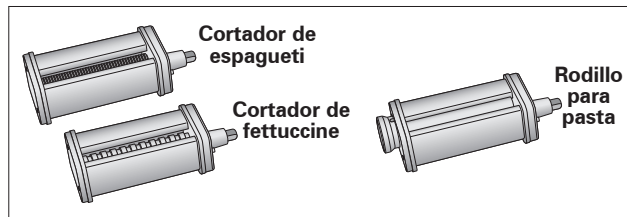
Las frutas o verduras no se están rallando o rebanando.

- Las frutas o verduras deben estar firmes y no demasiado maduras. Almacene las frutas y verduras con alto contenido de agua en el refrigerador antes de procesarlas. Las frutas y verduras a temperatura ambiente son menos firmes y no se comportan muy bien.

Otros Hamilton Beach Professional accesorios disponibles para conector multiservicio:



Modelo 63245: Molino de carne y alimentos



Modelo 63246: Juego de rodillos y cortadores de pasta

Notas



Grupo HB PS, S.A. de C.V.
Monte Elbruz No. 124 - 401
Col. Polanco V Sección,
Miguel Hidalgo
Ciudad de México, C.P. 11560

GARANTÍA PARA PRODUCTOS COMPRADOS EN MÉXICO

PRODUCTO:

MARCA:

MODELO:

Grupo HB PS, S.A. de C.V. cuenta con una Red de Centros de Servicio Autorizada, por favor consulte en la lista anexa el nombre y dirección de los establecimientos en la República Mexicana en donde usted podrá hacer efectiva la garantía, obtener partes, componentes, consumibles y accesorios; así como también obtener servicio para productos fuera de garantía. Para mayor información llame al:

Centro de Atención al Consumidor: 800 71 16 100

Grupo HB PS, S.A. de C.V. le otorga a partir de la fecha de compra:

GARANTÍA DE 5 AÑOS.

COBERTURA

- Esta garantía ampara, todas las piezas y componentes del producto que resulten con defecto de fabricación incluyendo la mano de obra.
- Grupo HB PS, S.A. de C.V. se obliga a reemplazar, reparar o reponer, cualquier pieza o componente defectuoso; proporcionar la mano de obra necesaria para su diagnóstico y reparación, todo lo anterior sin costo adicional para el consumidor.
- Esta garantía incluye los gastos de transportación del producto que deriven de su cumplimiento dentro de su red de servicio.

LIMITACIONES

- Esta garantía no ampara el reemplazo de piezas deterioradas por uso o por desgaste normal, como son: cuchillas, vasos, jarras, filtros, etc.
- Grupo HB PS, S.A. de C.V. no se hace responsable por los accidentes producidos a consecuencia de una instalación eléctrica defectuosa, ausencia de toma de tierra, clavija o enchufe en mal estado, etc.

EXCEPCIONES

Esta garantía no será efectiva en los siguientes casos:

- a) Cuando el producto se hubiese utilizado en condiciones distintas a las normales. (Uso industrial, semi-industrial o comercial.)
- b) Cuando el producto no hubiese sido operado de acuerdo con el instructivo de uso.
- c) Cuando el producto hubiese sido alterado o reparado por personas no autorizadas por Grupo HB PS, S.A. de C.V. el fabricante nacional, importador o comercializador responsable respectivo.

El consumidor puede solicitar que se haga efectiva la garantía ante la propia casa comercial donde adquirió su producto, siempre y cuando Grupo HB PS, S.A. de C.V. no cuente con talleres de servicio.

PROCEDIMIENTO PARA HACER EFECTIVA LA GARANTÍA

- Para hacer efectiva la garantía, lleve su aparato al Centro de Servicio Autorizado más cercano a su domicilio (consulte la lista anexa).
- Si no existe Centro de Servicio Autorizado en su localidad llame a nuestro Centro de Atención al Consumidor para recibir instrucciones de como hacer efectiva su garantía.

FECHA DE ENTREGA	SELLO DEL VENDEDOR	QUEJAS Y SUGERENCIAS
DÍA _____ MES _____ AÑO _____		Si desea hacer comentarios o sugerencias con respecto a nuestro servicio o tiene alguna queja derivada de la atención recibida en alguno de nuestros Centros de Servicio Autorizados, por favor dirigirse a: GERENCIA INTERNACIONAL DE SERVICIO 800 71 16 100 Email: mexico.service@hamiltonbeach.com

CENTROS DE SERVICIO AUTORIZADOS

Ciudad de México

ELECTRODOMÉSTICOS

Av. Plutarco Elías Calles No. 1499
Zacahuiztco, Benito Juárez,
Ciudad de México, C.P. 09490
Tel: 55 5235 2323

CASA GARCÍA

Av. Patriotismo No. 875-B
Mixcoac, Benito Juárez,
Ciudad de México, C.P. 03910
Tel: 55 5563 8723

Nuevo León

FERNANDO SEPÚLVEDA REFACCIONES

Ruperto Martínez No. 238 Ote.
Col. Centro Monterrey, N.L., C.P. 64000
Tel: 81 8343 6700

Jalisco

SERVICIOS DE MANTENIMIENTO CASTILLO

Garibaldi No. 1450
Ladrón de Guevara, Guadalajara, Jalisco, C.P. 44660
Tel: 33 3825 3480

Modelo:
63247

Tipo:
AC33

Los modelos incluidos en el instructivo de Uso y Cuidado pueden ir seguidos o no por un sufijo correspondiente a una o varias letras del alfabeto y sus combinaciones, separadas o no por un espacio, coma, diagonal, o guión. Como ejemplos los sufijos pueden ser: "Y" y/o "MX" y/o "MXY" y/o "Z".



Hamilton Beach Brands, Inc. • 4421 Waterfront Drive • Glen Allen, VA 23060 USA
hamiltonbeach.com • 1.800.851.8900

840336501 05/20